



Ambasada Islamskiej Republiki

فرم شماره 105

Iranu Warszawa

شماره روادید:

شماره مجوز:

تاریخ صدور:/...../.....

تاریخ صدور:/...../.....

نوع روادید:

شماره استعلام:

اعتبار

مدت اقامت: روز

..... ماه

1. Imiona / First Name(s):	-1 نام
2. Nazwisko / Last Name:	-2 نام خانوادگی:
3. Nazwisko panieńskie / Former Name	-3 نام خانوادگی قبلی:
4. Imię ojca / Father's name:	-4 نام پدر:
5. Data i miejsce urodzenia / Date and Place of Birth:	-5 تاریخ و محل تولد:
6. Obywatelstwo / Present Nationality:	-6 تابعیت فعلی:
7. Poprzednie obywatelstwo (jeśli różni się od obecnego) / Former Nationality (if differs from the present one) :	-7 تابعیت قبلی:
8. Płeć / Sex: kobieta / female / زن mężczyzna / male / مرد	-8 جنسیت:
9. Stan cywilny / Marital status:	-9 وضعیت تاهل:
10. Rodzaj i numer paszportu / Type and Number of Passport:	-10 نوع و شماره گذرنامه:
zwykły/ordinary / عادی dyplomatyczny/diplomatic/ سی سی	slużbowy/service/ سرویس
11. Data i miejsce wydania paszportu / Place and Date of Issue:	-11 محل و تاریخ صدور:
12. Data ważności paszportu / Date of Expiry:	-12 تاریخ انقضاء:
13. Zawód / Profession:	-13 شغل:
.....	
emeryt/retaired/ بازنشسته student/ دانشجو uczeń/student/ دانش آموز	
14. Miejsce zamieszkania / Permanent Address and Telephone No.:	-14 آدرس و شماره تلفن محل سکونت:

Telefon / phone:	شماره تلفن:
e-mail:	ایمیل:
15. Nazwa i adres pracodawcy/uczelnia / Employer's/University address and phone No.: محل کار: Telefon / phone:	15- آدرس و شماره تلفن: شماره تلفن:
16. Osoby towarzyszące w podróży / Name and relationship of your companion(s) on the journey:	16- نام و نسبت همراهان در سفر:
17- Czy byłeś/łaś już w Iranie / Have you already visited Iran? Tak / Yes / بله Nie / No/ خیر Ile razy ?/ How many times?	17- آیا قبلاً به ایران سفر کرده اید؟ چند بار؟ چند بار؟
18- Data i powód poprzedniego pobytu w Iranie / Purpose and date of last visit to Iran: سفر به ایران:	18- علت و تاریخ آخرین
19- Jakie kraje odwiedziłeś/łaś? / Which countries have you visited?	19- به چه کشورهایی تاکنون مسافرت نموده اید؟
20- W przypadku przebywania w jakimś kraju dłużej niż przez 6 m-cy, podaj nazwę kraju i cel pobytu. / If you have lived in any country more than six months, Please indicate the Country and purpose of stay چنانچه در کشوری بیش از شش ماه توقف داشته اید علت آن را توضیح دهید؟	
21. Rodzaj wizy / Type of visa requested:	21- نوع روادید مورد درخواست:
Tourist/ جهانگردی Transit/ عبور	Wjazdowa / Entry / ورود Inna/other/سایر.....
22. Cel i okres pobytu w Iranie / Purpose and duration of stay in Iran: ایران:	22- هدف از مسافرت و مدت اقامت در
Od/from/از..... do/to/تا.....	
23. Miejsce pobytu w Iranie/ Address and Telephone No. in Iran: ایران:	23- آدرس و شماره تلفن محل سکونت در
24. Organizacja/firma/osoba zapraszająca, nazwa agencji turystycznej / Inviting organization, company, person, travel agency:	24- سازمان/شرکت/شخص دعوت کننده
25. Sposób i miejsce przekroczenia granicy irańskiej /Intended means of transport and border point of arrival to Iran:	25- با چه وسیله ای عازم ایران هستید؟ چنانچه با آژانس مسافرت می کنید نام آن را بنویسید:
26. W przypadku aplikowania o wizę tranzytową/ In case of transit: - nazwa kraju następnego oraz docelowego / indicate the next country & your final destination: - Czy posiadasz już wizę lub pozwolenie na pobyt w następnym kraju? Do you hold visa or residence permit for next country?	26- در صورتیکه قصد عبور از ایران دارید نام کشور و مقصد نهایی: آیا روادید و یا اجازه اقامت کشور بعدی را دارید؟ آیا روادید و یا اجازه اقامت کشور بعدی را دارید؟

Tak / Yes / بـلـه

Nie / No / خـيـر

Data / Date:

تاریخ درخواست:

Podpis / Signature of applicant:

امضاء درخواست کننده: